

ÅRSREGNSKAB 2025

for Jerslev-Hellum-Mylund Sognes Menighedsråd

i Brønderslev Provsti

i Brønderslev Kommune

Myndighedskode 8416

CVR-nr. 34991774

Årsregnskabet indeholder:

Menighedsrådets erklæring
Revisors erklæring
Menighedsrådets forklaringer
Anvendt regnskabspraksis

Årsregnskab i hovedtal
Årsregnskab for driften i hovedtal
Årsregnskab for godkendte projekter i hovedtal
Årsregnskab for godkendte anlæg i hovedtal

Forklaring til resultatdisponering
Finansiel status
Specifikation af driften
Specifikation af godkendte projekter
Specifikation af godkendte anlæg
Oversigt over faste ejendomme
Kollektregnskab

Bilag 1
Bilag 2

Antal vedhæftede biregnskaber: 0

Menighedsrådets erklæring

Menighedsrådet har behandlet og godkendt årsregnskabet for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2025 for Jerslev-Hellum-Mylund Sognes Menighedsråd.

Årsregnskabet aflægges i overensstemmelse med regnskabsinstruksen og den til enhver tid gældende lovgivning for de lokale kirkelige myndigheder. Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig og de udøvende regnskabsmæssige skøn for forsvarlige.

Årsregnskabet giver efter vores opfattelse et retvisende billede af kirkekassens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2025 samt resultatet af aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2025 i overensstemmelse med den valgte regnskabspraksis.

Menighedsrådets forklaringer indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som den omhandler, og beskriver kirkekassens væsentligste risici og usikkerhedsfaktorer.

Menighedsrådet har etableret retningslinjer og procedurer, der sikrer, at de dispositioner, der er omfattet af årsregnskabet, er i overensstemmelse med meddelte bevillinger, love og andre forskrifter samt med indgåede aftaler og sædvanlig praksis. Der er endvidere etableret retningslinjer og procedurer, der sikrer, at der tages skyldige økonomiske hensyn ved kirkekassens forvaltning, og at oplysningerne i årsregnskabet er dokumenterede og i overensstemmelse med regnskabs-bekendtgørelsen. Det er således vores opfattelse, at der er taget skyldige økonomiske hensyn ved kirkekassens forvaltning.

Her indsættes revisorerklæring automatisk ved offentliggørelse

Menighedsrådets forklaringer til regnskabet:

Menighedsrådets forklaringer til regnskabet:

Årsregnskabet 2025 viser et overskud på driften på kr. 323.950,89.

Overskuddet skyldes, at provstiet har eftergivet et likviditetslån på kr. 125.000 som blev optaget i 2024. Provstiet har desuden overført yderligere kr. 100.000 til dækning af negative frie midler.

Der er blevet overført kr. 609.098,75 fra driftsreserven til dækning af kalkning af Mylund kirke, nye kirkegårdslåger ved Jerslev, Hellum og Mylund kirker, maling af vinduer i Mylund kirke, nedbrydning af kapel ved Mylund kirke og indkøb af digitalt orgel til Mylund kirke.

Formål 2 Kirkebygning og sognegård viser et merforbrug på kr. 385.314,94.

Dette skyldes kalkning af Mylund Kirke, indkøb af nye kirkegårdslåger ved Jerslev Kirke, Hellum Kirke og Mylund kirke, nedrivning af kapel ved Mylund kirke og indkøb af nyt digitalt orgel til Mylund kirke. Udgifterne er dækket af driftsreserven hos provstiet.

Formål 3 Kirkelige aktiviteter viser et merforbrug på kr. 71.754,18.

Dette skyldes øgede udgifter til fortøring og øgede udgifter til vikardækning.

Formål 4 Kirkegården viser en besparelse på kr. 87.622,71.

Dette skyldes flere indtægter fra hjemfaldne gravstedskapitaler og gravkastninger end budgetteret. Der har dog været øgede udgifter til vedligeholdelse af udenomsarealer og vedligeholdelse af maskiner.

Formål 5 Præsteboligen viser et merforbrug på kr. 13.655,28.

Dette skyldes øgede udgifter til vedligeholdelse af udenomsarealer og vedligeholdelse af inventar.

Formål 6 Administration og fællesudgifter viser en besparelse på kr. 102.296,17.

Der var i budgettet afsat ekstra lønmidler som der ikke er blevet forbrugt. Der har været øgede udgifter til licenser fra folkekirkens it og EG Brandsoft.

Formål 7 Finansielle poster viser en merudgift på kr. 4.252,34.

Dette skyldes renteudgifter og momsregulering.

Menighedsrådet har valgt igen i år at følge beregningsmodel udsendt af landsforeningen af menighedsråd, som efter vores opfattelse giver det mest realistiske billede af den variable momsbelagte aktivitet ved kirken og kirkegården.

Menighedsrådet har besluttet ikke at gøre brug af den variable momsprocent for overordnede fællesomkostninger, da det vil blive for tidskrævende.

Menighedsrådet deltager i følgende samarbejder:

Menighedsrådet deltager i provstiets samarbejde i forhold til regnskabsførerfunktionen.

Anvendt regnskabspraksis (Menighedsråd og selvstændige juridiske enheder)

Hermed følger en beskrivelse af de principper for værdiansættelser, som anvendes i regnskabet.

Årsregnskabet for denne kasse er aflagt i overensstemmelse med Bekendtgørelse af Lov om folkekirkens økonomi og deraf følgende cirkulærer og vejledninger fra Kirkeministeriet. Regnskabet er aflagt på formål og bevillingstyperne drift, projekt og anlæg.

Generelt om indregning og måling

Regnskabet er udgiftsbaseret, hvilket betyder at indtægter indregnes i takt med, at de indtjenes, imens omkostninger indregnes med de beløb der vedrører regnskabsåret.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige risici og tab, der fremkommer, inden årsregnskabet aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

Materielle anlægsaktiver: Da regnskabet er udgiftsbaseret, er der ikke optaget værdi af ejendomme eller andre materielle aktiver, som kassen måtte eje.

Resultatopgørelsen

Indtægter: Ligningsmidler indregnes i takt med at de modtages i kassen, og de periodiseres, hvor modtagelsen falder udenfor regnskabsåret. Andre indtægter indregnes efter faktureringsprincippet.

Omkostninger: Regnskabets omkostninger indregnes i takt med afholdelsen, herunder løn og andre lønafhængige omkostninger samt omkostninger i øvrigt.

Indtægter (udover den kirkelige ligning) og omkostninger er fordelt på formålene

- Kirkebygning og sognegård
- Kirkelige aktiviteter
- Kirkegård
- Præsteboliger mv.
- Administration og fællesudgifter
- Finansielle poster

Ekstraordinære poster: Omfatter indtægter og omkostninger, der hidrører fra begivenheder, som ikke hører under kassens ordinære drift og som derfor ikke forventes at være tilbagevendende.

Balancen

Aktiver

Tilgodehavender

Tilgodehavender er indregnet til nominelt beløb eventuelt med fradrag for nedskrivningen af forventede tab.

Periodeafgrænsningsposter omfatter forudbetalte udgifter vedrørende næste regnskabsår.

Kirke- og præsteembedekapitaler som er indbetalt til stiftet opføres til nominel værdi under tilgodehavender, med en modpost under egenkapitalen.

Værdipapirer

Værdipapirer vedrørende frie midler, opsparinger og legater m.v. optages til dagsværdi på årets sidste dag.

Likvide beholdninger

Likvider omfatter indestående på bankkonti, opsparing, kontantkasser og udlægskasser.

Passiver

Egenkapital

Egenkapital omfatter opsparing til anlæg, likviditet som er stillet til rådighed, arv og donationer som der ikke kan disponeres over, langfristet gæld som følge af at materielle aktiver ikke er aktiveret, videreførte anlægsmidler, projektmidler og frie midler.

Hensættelser

Omfatter hensættelser til ikke afklarede forpligtelser, til vedligeholdelse af gravsteder samt arv og donationer til specifikke projekter og formål.

Lån

Lån omfatter stiftsmiddellån og lån optaget i realkreditinstitutioner.

Skyldige omkostninger

Periodeafgrænsningsposter omfatter forud modtagne indtægter (ligningsmidler, bolig- og varmebidrag), der omfatter næste regnskabsår.

Anden gæld omfatter mellemregninger med andre folkekirkelige institutioner, kollekter, løndele m.m.

Årsregnskab i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	3.639.098,75	3.030.000,00
Indtægter	3.639.098,75	3.030.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	-609.376,54	-224.062,00
Indtægter	9,90	0,00
Udgifter, løn	-2.599,40	-13.062,00
Udgifter, øvrig drift	-606.787,04	-211.000,00
3 Kirkelige aktiviteter	-1.296.391,18	-1.224.637,00
Indtægter	2.895,96	0,00
Udgifter, løn	-1.150.650,79	-1.042.637,00
Udgifter, øvrig drift	-148.636,35	-182.000,00
4 Kirkegård	-897.287,79	-984.911,00
Indtægter	821.205,21	721.697,00
Udgifter, løn	-1.349.493,99	-1.407.015,00
Udgifter, øvrig drift	-368.999,01	-299.593,00
5 Præstebolig mv.	-64.472,88	-50.817,00
Indtægter	96.702,96	89.745,00
Udgifter, løn	-2.599,40	-13.062,00
Udgifter, øvrig drift	-158.576,44	-127.500,00
6 Administration og fællesudgifter	-444.420,13	-546.626,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-140.817,77	-286.815,00
Udgifter, øvrig drift	-303.602,36	-259.811,00
7 Finansielle poster	-3.199,34	1.053,00
Indtægter	0,00	1.053,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-3.199,34	0,00
Resultat	323.950,89	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:		Primo	Disponering	Ultimo
721130	Kirke- og præsteembedekapitaler	-71.919,99	0,00	-71.919,99
721140	Likviditet stillet til rådighed af provstiet	-140.000,00	0,00	-140.000,00
741110	Menighedsrådets frie midler	88.982,22	-323.950,89	-234.968,67
Samlet disponering af samlet resultat			-323.950,89	

Årets bevægelser på arv og donationer:	Primo	Disponering	Ultimo

Årsregnskab for driften i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	3.639.098,75	3.030.000,00
Indtægter	3.639.098,75	3.030.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	-609.376,54	-224.062,00
Indtægter	9,90	0,00
Udgifter, løn	-2.599,40	-13.062,00
Udgifter, øvrig drift	-606.787,04	-211.000,00
3 Kirkelige aktiviteter	-1.296.391,18	-1.224.637,00
Indtægter	2.895,96	0,00
Udgifter, løn	-1.150.650,79	-1.042.637,00
Udgifter, øvrig drift	-148.636,35	-182.000,00
4 Kirkegård	-897.287,79	-984.911,00
Indtægter	821.205,21	721.697,00
Udgifter, løn	-1.349.493,99	-1.407.015,00
Udgifter, øvrig drift	-368.999,01	-299.593,00
5 Præstebolig mv.	-64.472,88	-50.817,00
Indtægter	96.702,96	89.745,00
Udgifter, løn	-2.599,40	-13.062,00
Udgifter, øvrig drift	-158.576,44	-127.500,00
6 Administration og fællesudgifter	-444.420,13	-546.626,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-140.817,77	-286.815,00
Udgifter, øvrig drift	-303.602,36	-259.811,00
7 Finansielle poster	-3.199,34	1.053,00
Indtægter	0,00	1.053,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-3.199,34	0,00
Resultat af driftsbevillingen	323.950,89	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:		Primo	Disponering	Ultimo
721140	Likviditet stillet til rådighed af provstiet	-140.000,00	0,00	-140.000,00
741110	Menighedsrådets frie midler	88.982,22	-323.950,89	-234.968,67
			-323.950,89	
	Disponering på tværs af bevillingstype*		0,00	
(*Disponeringer på tværs af bevillingstyper skal forklares i regnskabets forklaringer)				
Samlet disponering af resultat af driftsbevillingen			-323.950,89	

Årsregnskab for godkendte projekter i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
3 Kirkelige aktiviteter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
4 Kirkegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
5 Præstebolig mv.	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
6 Administration og fællesudgifter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
7 Finansielle poster	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
Resultat af projektbevillingen	0,00	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:	Primo	Disponering	Ultimo
Disponering på tværs af bevillingstype*		0,00	
<i>(*Disponeringer på tværs af bevillingstyper skal forklares i regnskabets forklaringer)</i>			
Samlet disponering af resultat af projektbevillingen		0,00	

Årsregnskab for godkendte anlæg i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
3 Kirkelige aktiviteter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
4 Kirkegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
5 Præstebolig mv.	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
6 Administration og fællesudgifter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
7 Finansielle poster	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
Resultat af anlægsbevillingen	0,00	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:	Primo	Disponering	Ultimo
721130 Kirke- og præsteembedekapitaler	-71.919,99	0,00	-71.919,99
		0,00	
Disponering på tværs af bevillingstype*		0,00	
<i>(*Disponeringer på tværs af bevillingstyper skal forklares i regnskabets forklaringer)</i>			
Samlet disponering af resultat af anlægsbevillingen		0,00	

FORKLARING TIL RESULTATDISPONERING

Finansiell status**AKTIVER****Tilgodehavender**

611510-90	Debitorer
612110-619019	Andre tilgodehavender
619030	Kirke- og præsteembedekapitaler
619090	Gravstedkapitaler

Værdipapirer**Likvide beholdninger**

638105	Bank drift og anlæg
638140-60	Bank- og Girokonti

Aktiver i alt**PASSIVER****Egenkapital**

721130	Kirke- og præsteembedekapital
721140	Likviditet stillet til rådighed
741110	Menighedsrådets frie midler

Hensættelser

761180	Hensættelser til gravstedskapital, indb. før 1987 (købstads)
761190	Hensættelser til gravstedskapital til vedligehold

Lån**Skyldige omkostninger**

951510	Kreditorer
969010-15	Periodeafgrænsingsposter, forpligtelser
972010-987220	Anden kortfristet gæld, herunder kollekter og løndele

Passiver i alt

Primo 2025	Ultimo 2025
5.585.405,23	5.182.544,06
138.807,69	58.391,86
160.009,39	129.454,69
71.919,99	71.919,99
5.214.668,16	4.922.777,52
0,00	0,00
253.837,88	704.342,78
161.916,30	627.047,80
91.921,58	77.294,98
5.839.243,11	5.886.886,84

-122.937,77	-446.888,66
-71.919,99	-71.919,99
-140.000,00	-140.000,00
88.982,22	-234.968,67
-5.233.599,94	-4.941.709,30
-18.931,78	-18.931,78
-5.214.668,16	-4.922.777,52
0,00	0,00
-482.705,40	-498.288,88
-91.610,23	-23.827,86
-126.963,41	-76.547,63
-264.131,76	-397.913,39
-5.839.243,11	-5.886.886,84

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
1 Fælles indtægter i alt	3.639.098,75	3.030.000,00
10 Kirkelig ligning	3.030.000,00	3.030.000,00
Indtægter	3.030.000,00	3.030.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
19 Udbetaling fra reserven (PU)	609.098,75	0,00
Indtægter	609.098,75	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
2 Kirkebygning og sognegård	-609.376,54	-224.062,00
21 Kirkebygning	-569.281,11	-174.000,00
Indtægter	9,90	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-569.291,01	-174.000,00
22 Inventar, kirke (herunder orgel og klokker)	-36.231,03	-32.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-36.231,03	-32.000,00
23 Sognegård	-3.864,40	-18.062,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-2.599,40	-13.062,00
Udgifter, øvrig drift	-1.265,00	-5.000,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
3 Kirkelige aktiviteter	-1.296.391,18	-1.224.637,00
31 Gudstjeneste og kirkelige handlinger	-912.789,79	-817.667,00
Indtægter	948,30	0,00
Udgifter, løn	-821.933,29	-733.167,00
Udgifter, øvrig drift	-91.804,80	-84.500,00
32 Kirkelig undervisning	-245.843,12	-254.060,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-232.465,80	-226.260,00
Udgifter, øvrig drift	-13.377,32	-27.800,00
33 Diakonal virksomhed	-3.829,15	-5.000,00
Indtægter	940,59	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-4.769,74	-5.000,00
34 Kommunikation	-33.009,11	-30.185,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-7.184,11	-4.185,00
Udgifter, øvrig drift	-25.825,00	-26.000,00
35 Kirkekor	-69.616,44	-71.420,00
Indtægter	215,00	0,00
Udgifter, løn	-64.504,68	-65.220,00
Udgifter, øvrig drift	-5.326,76	-6.200,00
36 Kirkekoncerter	-31.303,57	-44.805,00
Indtægter	792,07	0,00
Udgifter, løn	-24.562,91	-13.805,00
Udgifter, øvrig drift	-7.532,73	-31.000,00
39 Kontingent til DSUK	0,00	-1.500,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	-1.500,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
4 Kirkegård	-897.287,79	-984.911,00
40 Kirkegården	-897.287,79	-1.044.911,00
Indtægter	821.205,21	661.697,00
Udgifter, løn	-1.349.493,99	-1.407.015,00
Udgifter, øvrig drift	-368.999,01	-299.593,00
41 Kapel/begravelse, urnenedsættelser	0,00	60.000,00
Indtægter	0,00	60.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
5 Præstebolig mv.	-64.472,88	-50.817,00
51 Præstebolig 1	-64.472,88	-50.817,00
Indtægter	96.702,96	89.745,00
Udgifter, løn	-2.599,40	-13.062,00
Udgifter, øvrig drift	-158.576,44	-127.500,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
6 Administration og fællesudgifter	-444.420,13	-546.626,00
60 Fælles formål	-90.905,77	-209.800,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-35.493,53	-177.300,00
Udgifter, øvrig drift	-55.412,24	-32.500,00
61 Menighedsrådet/provstiudvalget	-85.465,83	-78.196,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-20.319,25	-20.000,00
Udgifter, øvrig drift	-65.146,58	-58.196,00
62 Personale	-70.221,22	-80.055,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-11.258,22	-22.555,00
Udgifter, øvrig drift	-58.963,00	-57.500,00
64 Økonomi	-94.363,37	-82.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-94.363,37	-82.000,00
65 Personregistrering - civil	-36.873,47	-33.480,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-36.873,47	-33.480,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
66 Personregistrering - kirkelig	-36.873,30	-33.480,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-36.873,30	-33.480,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
69 Forsikring/Arb. miljøråd./Stiftbidrag (PU)	-29.717,17	-29.615,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-29.717,17	-29.615,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
7 Finansielle poster	-3.199,34	1.053,00
72 Øvrige renteudgifter	-2,40	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-2,40	0,00
74 Renteindt. af kirkekap.l (ex. gravkap.)	0,00	1.053,00
Indtægter	0,00	1.053,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
76 Momsregulering	-3.196,94	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-3.196,94	0,00

Specifikation af godkendte projekter

Regnskab

Budget

2025

2025

Specifikation af godkendte anlæg

Regnskab

Budget

2025

2025

Bilag 2: Kollektregnskab

Beløb
